

DELIVERY NOTE : 03025664  
 VALEO EMBRAYAGES

DATE : 30.04.2021 19:14:12 REMOTE TRANSMISSION

VENDOR  
 VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAF ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT  
 VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE  
 180 283 209

SHIP TO CUSTOMER  
 Magna PT S.P.A.  
 Via dei ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :  
 Term of payment : 60 days due net

Your contact : *501125 2886*  
 Telephone : *283106*

Expedition on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Delivered on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity Measure	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr	
Dual Wet Clutch assy FR-IT 550004200302	2510165000 1084010A	1.995	PCE	TBA-501627	1	115051024	105		115051024	
<b>KUFENNE+NAGEL S.R.L.</b> <b>ACCETTAZIONE MERCE</b> Quantita dichiarata: <i>1995</i> Quantita effettiva: Tipo Imballaggio: Quantita imballi: <i>19</i> Conformita alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> <b>NO</b> Data controllo: <i>11/05/21</i> Firma: <i>[Signature]</i>										
	PCE			TBA-501628	1	115051025	105		115051025	
	PCE			TBA-501626	7					
	PCE			TBA-501628	1					
	PCE			TBA-501627	1	115051026	105		115051026	
	PCE			TBA-501626	7					
	PCE			TBA-501628	1					
	PCE			TBA-501627	1	115051027	105		115051027	
	PCE			TBA-501628	1					
	PCE			TBA-501626	7					

CARRIER

Vehicle Nr :  
 Trailer Nr : 111  
 Transport ID :  
 Transport Mode : Truck  
 Incoterms : FCA Andena

Total gross weight : 13869,49 KGM  
 Total net weight : 12634,34 KGM  
 Total no. of handling units: 19  
 Total no. of boxes : 19  
 Total volume : 2,13 DMQ

TRANSIT LOCATION

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
 Received in good shape without damage due to transport

DELIVERY NOTE : 83025664  
**VALÉO EMBRAYAGES**  
 VENDOR

VALÉO ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FRA3438834186

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

SHIPPING POINT

VALÉO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

DATE : 30.04.2021 19:14:12 REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Delivered on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
	PCE	1	TBA-501627	115051028	105				115051028
		7	TBA-501626						
		1	TBA-501628						
	PCE	1	TBA-501627	115051029	105				115051029
		1	TBA-501628						
		7	TBA-501626						
	PCE	1	TBA-501627	115051030	105				115051030
		7	TBA-501626						
		1	TBA-501628						
	PCE	1	TBA-501627	115051031	105				115051031
		1	TBA-501628						
		7	TBA-501626						
	PCE	1	TBA-501627	115051032	105				115051032
		7	TBA-501626						
		1	TBA-501628						

DELIVERY NOTE : 83025664  
**VALEO EMBRAYAGES**  
 VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR4343834186

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

DATE : 30.04.2021 19:14:12 REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna P.F.S.P.A.  
 Via del Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Delivered on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
	PCE	1	TBA-501627	115051033	105			115051033	
		1	TBA-501628						
		7	TBA-501626						
	PCE	1	TBA-501627	115051034	105			115051034	
		1	TBA-501628						
		7	TBA-501626						
	PCE	1	TBA-501627	115051035	105			115051035	
		1	TBA-501628						
		7	TBA-501626						
	PCE	1	TBA-501627	115051036	105			115051036	
		7	TBA-501626						
		1	TBA-501628						
	PCE	1	TBA-501627	115051037	105			115051037	
		1	TBA-501628						

DELIVERY NOTE : 83025664  
**VALEO EMBRAYAGES**  
 VENDOR

DATE : 30.04.2021 19:14:12 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT  
 VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER  
 Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Delivered on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	115051038	105		115051038
			PCE	TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	115051039	105		115051039
			PCE	TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	115051040	105		115051040
			PCE	TBA-501628	7				
			PCE	TBA-501627	1	115051041	105		115051041
			PCE	TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	115051042	105		115051042

DELIVERY NOTE : 83025664  
 VALEO,EMBRAYAGES

DATE : 30.04.2021 19:14:12

REMOTE TRANSMISSION

VALEO,ÉQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAP ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boîte post. CS 70926  
 80009 AMIENS CBDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

SHIP TO CUSTOMER  
 Magna PT S.P.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Delivered on : 30.04.2021 at 19:14:10  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501628 TBA-501626	1 7				



Seit über ...

50 Jahre



Ludwigsburg, 03.05.2021

Seite 1 von 1

## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 21-003953 vom 30.04.2021



21-003953

<b>1 Absender / Expéditeur</b> <b>VALEO</b> <b>Usine FA</b> <b>81, Avenue Roger Dumoulin</b> <b>80000 AMIENS</b> <b>FRANKREICH</b>		<b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> <b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b> <b>CMR</b> Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
<b>2 Empfänger / Destinataire</b> <b>MAGNA PT S.p.A.</b> <b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b> <b>70026 MODUGNO</b> <b>ITALIEN</b>		<b>6 Frachtführer / Transporteur</b> <b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b> <b>Intern. Spedition KG</b> <b>Carl-Benz-Straße 23</b> <b>71634 Ludwigsburg</b> Benutzte Gen.-Nr.: <b>D-08-019-G-0158</b>	
<b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b> Ort / Lieu <b>MODUGNO</b> Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps Datum / Date <b>03.05.2021</b> <b>7:00 bis 10.00 Uhr</b>		<b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>	
<b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b> Ort / Lieu <b>Amiens</b> Land / Pays <b>Frankreich</b> Zeit / Temps Datum / Date <b>30.04.2021</b> <b>17:00 bis 18.30 Uhr</b>		<b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>	
<b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>			
<b>9 Pos. No.</b> <b>1</b> <b>2</b>	<b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> <b>83025664</b> <b>83025665</b>	<b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b> <b>19</b> <b>28</b>	<b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> <b>COLLI</b> <b>COLLI</b>
		<b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b> <b>Getriebeteile</b>	<b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> <b>18.069</b>
		<b>15 Umfang cbm</b> <b>73,58</b>	
Summe: Total:		<b>47,00 COLLI</b>	<b>18.069,00</b>
<b>16 Anweisungen des Absenders</b>		<b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>	
<b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b> <b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>		<b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b> <b>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.</b>	
<b>19 Kfz</b> Amtliches Kennzeichen Anhängen Fahrer	<b>19 Amtliches Kennzeichen</b> Nutzlast in t		
<b>22 Benutzter Grenzübergang</b>		<b>27 Gut 21-003953 empfangen am</b> Réception des marchandises le <b>11 MAG 2021</b> Datum / Date <b>11 MAG 2021</b> Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	
<b>20 VALEO</b> <b>F-80000 Amiens</b> Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre expéditeur	<b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b> <b>D-71634 Ludwigsburg</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	<b>KUEHNLE + NAGEL S.r.l.</b> <b>MAGNA PT S.p.A.</b> Via dei Ciclamini, 4 <b>I-70026 MODUGNO</b> <b>70026 Modugno (BA)</b>	

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
 Carl-Benz-Straße 23  
 71634 Ludwigsburg  
 Telefon (0 71 41) 24 51-0  
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
 Amtsgericht: Ludwigsburg  
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
 Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
 Konto: 0501540800  
 BLZ: 604 800 08  
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
 SWIFT: DRESDEFF604